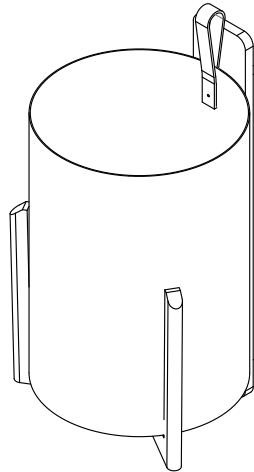


GRETA

Gabriel Teixidó

Wall lamp
Lámpara de aplique
Lampe applique



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

La seguridad del aparato sólo puede garantizarse con la condición de que se respeten las siguientes instrucciones, tanto en la fase de instalación como de uso, por lo cual se recomienda conservarlas. Para efectuar la instalación, y toda vez que se efectúe alguna operación en el aparato, asegurarse de haber cortado la corriente eléctrica. El aparato no puede ser en ningún caso modificado o forzado, cualquier modificación puede comprometer la seguridad haciéndolo peligroso. CARPYELLUM 70 declina cualquier responsabilidad por los productos modificados. Si el cable externo se estropea, debe ser sustituido por CARPYELLUM 70 o por personal cualificado con el fin de evitar situaciones peligrosas.

INSTRUCCIONES PARA LIMPIAR EL APARATO

Para la limpieza del aparato, utilizar exclusivamente un paño suave. En caso de suciedad más resistente, humedecer el paño con agua y jabón o un detergente neutro. Advertencia: no emplear alcohol ni disolventes.

INSTRUCCIONS WARNING!

The safety of this fitting can only be guaranteed if these instructions are observed, during both installation and use. Please retain these instructions safety. When installing and whenever acting on the appliance, ensure that the power supply has been switched off. The appliance may in no way be modified or tampered with, any modification may compromise safety causing the appliance to become dangerous. CARPYELLUM 70 declines all responsibility for products that are modified. Should the external trailing cable get damaged, it must be replaced by CARPYELLUM 70 or by qualified personnel in order to avoid any danger.

CLEANING INSTRUCTIONS

Use only a soft cloth to clean the appliance, dampened with water and soap or mild cleanser if needed for resistant dirt. Warning: do not use alcohol or other solvents.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

La sûreté de cet appareil est garantie uniquement si l'on respecte ces instructions soit en phase d'installation soit pendant l'utilisation; il faut donc les conserver. Au moment de l'installation et chaque fois que l'on intervient sur l'appareil, s'assurer que la tension d'alimentation ait été coupée. L'appareil ne peut être modifié ou altéré de quelque manière que ce soit, toute modification peut compromettre la sécurité de celui-ci en le rendant dangereux. CARPYELLUM 70, décline toute responsabilité pour les produits modifiés. Si le cordon flexible externe est endommagé, il doit être remplacé par CARPYELLUM 70 ou par le personnel qualifié afin d'éviter des dangers.

INSTRUCTIONS POUR LE NETTOYAGE

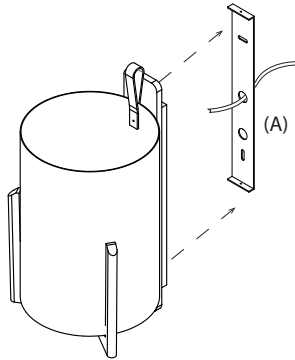
Pour le nettoyage de l'appareil, utiliser exclusivement un chiffon doux, humecté si nécessaire, avec de l'eau et du savon ou avec un détergent neutre pour les salissures les plus tenaces. Attention: ne pas utiliser d'alcool ou solvants

Mounting information

1. Aflojar los tornillos para liberar la tapa posterior (A) y pasar los cables por el agujero de esta tapa.

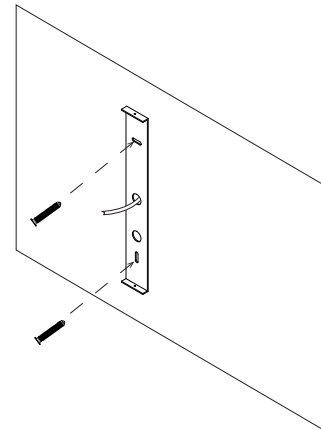
Loosen the screws to release backplate (A) and pass electrical wire through the hole in the backplate.

Desserrez les goujons pour libérer la plaque arrière (A) et faites passer le câble électrique à travers le trou du couvercle arrière.



2. Fije la placa posterior a la pared con dos tornillos.
Affix the backplate on the wall with 2 screws.

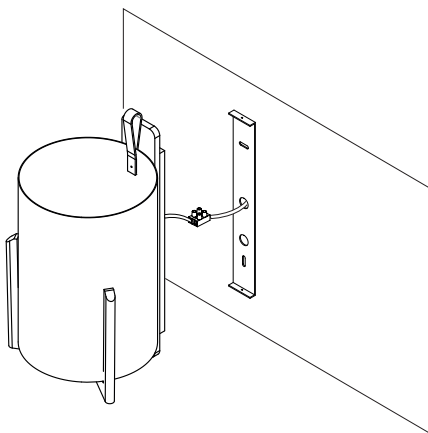
Fixez la plaque de fixation au plafond avec les vis.



3. Conectar el cable eléctrico en la caja de conexiones y la toma de tierra.

Connect the electrical wire to the lamp's connection box and connect the earth wire.

Branchez les câbles électriques dans la boîte de jonction de la lampe et connectez le fil de terre.



4. Colocar la lámpara y fijar enroscando de nuevo los tornillos de la tapa posterior.

Place the lamp over the backplate and tighten back the screws to hold it in place.

Placez la lampe sur la plaque arrière et serrez le goujons pour le maintenir.

